

LA COMARCA

PERIODICO SEMANAL

PROPULSOR DE LOS INTERESES DEL VALLÉS

SUSCRIPCIÓN: 1'50 PÉSETAS TRIMESTRE.
NÚMERO SUELTO: 10 CÉNTIMOS.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:
CALLE SAN ROQUE, 14

CONFITERIA Y COMESTIBLES

DE

LUIS ALBORNÁ

(SUCESOR DE FONT)

3, CALLE DE SAN ROQUE, 3.

GRANOLLERS

Hotel LA VERDAD

CALLE DE SAN SEVERO, N.º 3.

(Travesía de la del Obispo).

BARCELONA

Especial para Rdos. Sacerdotes y demás viajeros

Abonos mensuales a 60 ptas.

Espléndidos cubiertos 1'50 ptas.—Hospedaje por día 3'50 ptas.

Tolerancia señores, tolerancia

¿Has visto nunca, amigo lector, una palabra tan usada y manoseada? Tolerancia pide todo hombre libertino, y no creas que la pide para vender o comprar; para salir o entrar en casa; para reír o llorar; no, la pide para no hacer del bien, para no obrar bien, para no observar las leyes, en una palabra para no **rezar**; en un papelucho que huele a *Cambrón* desde una hora de distancia, y en letras de molde ví escrito el otro día esta frase: *tolerancia, tolerancia*, les pedía a los católicos de Granollers cuasi que fuesen de diverso temple que los católicos del resto del globo terráqueo y como la tolerancia que piden a los católicos de Granollers es de no **rezar**, sigue que piden *tolerancia religio-*

sa o lo que es lo mismo que cada uno profese la religión *verdadera o falsa* según más le acomode; hasta aquí no hay nada de anormal; cada uno, cuando ha llegado a la edad de pubertad, es dueño de sus actos y de su libre albedrío; puede, pues, subir a Tagamanent echarse a rodar peñas abajo hasta dar con los huesos en el llano; pero que otro hombre animado de cristianos y humanitarios sentimientos se le interponga y le haga reflexionar sobre el mal paso que está para dar, esto no se puede concebir, ni se puede tolerar, esto es un acto de intolerancia ináudita, este hombre es un intolerante, así como suena. Quien dice de este hecho material dice de los hechos morales.

Esta, pues, llamada tolerancia pondera

con huecas e insultantes palabrotas la libertad del hombre..., los derechos del pensamiento..., los fueros de la conciencia humana..., y sigue por este camino, amigo lector... pero ¡ay de ti si por desgracia llegas a hacer uso de esta libertad, de estos detechos, de este fuero de oposición a las miras de los libertinos, en sentido católico! Sobre tí caerán los más groseros insultos, te delatarán al público, (acto el más ruín y vil que pueda cometer el hombre), te pondrán, si pueden todas las mordazas, y gran generosidad será la suya si te perdonan la vida.

Y sino, vamos de cuentas. ¿Sabéis por que llaman intolerantes a los buenos católicos? pues porque en cuestiones de religión nunca transigen con sus enemigos; porque franca y valerosamente dicen **sí** cuando ella dice **sí**, y no cuando ella dice no; porque ellos llaman error a lo que ella condena como error, y maldad a lo que ella prohíbe como maldad; porque afirman clara y contundentemente que no pueda haber fusión legítima entre cosas tan opuestas como Dios y el diablo, lo blanco y lo negro, el bien y el mal, la iglesia y la revolución; por que consiguientes con la fé de sus padres tienen la franqueza de llamar enemigos de la religión a los que militan en un campo en todo opuesto a ella. Vayan ejemplos. ¿Sabéis lo que es una pobre monja? ¿Imagináis qué peligros puede ofrecer para la seguridad de la población donde radica su Convento? ¿Comprendéis qué terribles conspiraciones puede urdir bajo las solitarias bóvedas de su templo, a la luz de la lámpara del ságrario; al lecho de un moribundo, en el banco de una escuela,

limpiando la zordidez de pobres y ancianos desvalidos abandonados por el mundo? Aunque un Convento no fuese, como lo es, un lugar de inocencia, de santidad, de perfección evangélica, siempre sería un retiro de ciudadanos libres, tan libres y ciudadanas como el más entusiasta y encandilado patriota. Esto no obstante, la *tolerancia revolucionaria*, con pretestos los más bardos e infames, las más de las veces, las lanza a la calle, confúndelas con las ramerías y saca su nombre y fama a la pública vergüenza en novelas sin pudor; así tratan a personas que se retiraron del mundo para vivir y morir clivadas y únicamente ocupadas en hacer el bien.

Compara, pueblo sensato, la intolerancia de los católicos y la tolerancia que piden y practican los *curros* de plaza y acera que por lo regular son el *pus* de la humana sociedad.

De col·laboració

QUESTIÓ SOCIAL

LES SOLUCIONS DEL LLIBERALISME

Lo perill que amenaça a la societat moderna es tan gran, que tant los liberals quins ab sas doctrinas han posat a la societat a la boca del abim, com los catòlics, se han vist obligats a presentar solucions pera resoldrer lo espantós conflicte social a que estém abocats.

A tres se redueixen las solucions presentades pels liberals. Primera: reconeixer com a justas les queixes y les exigencies del proletariat organísat y donar satisfacció per medi de una *reforma radical* de les condicions econòmiques y socials. Segona: convencer de son error per medi de ar-

guments racionals, al socialisme, privantlo dels seus seguidors, entre les masses obreres, i deixant que mori aixís abandonat de tots. Tercera: reprimint per medi de la violència, perseguint y exterminant com injust agresor, al socialisme.

La primera solució que apar la mes racional, ha topat ab dos obstacles insuperables; la obstinació dels *grans capitalistes* en no voler cedir, amenassant ensemps ab fer oposició radical a la marxa progresiva, financiera y política del Estat, si aquest entraba pel camí de las concessions, y per altre part la intransigència, la firmesa y la pertinacia del socialisme que ha rebutjat ab menys preu tota mida que tendís a millorar *parcialment* les condicions econòmiques del proletariat, aspirant sols a posar en pràctica *íntegrament* lo seu sistema y redimin al obrer pel obrer. Per aixó l'obrer socialista *pour sang* rebutja la almoïna com una cosa indigna y ab veu alta pregona que s' basta y sobra pera obtenir lo que necessita ab l'esfors del seu propi bras.

Es cert que tant els capitalistes com els obrers han baixat un bon xich los seus respectius fums, pero ab tot la lluita está ferma com may y res ha resolt la primera solució presentada pels lliberals.

La segona solució 's pot dir que va naixer morta, ja que va entrar ofegada en lo ridicol mes esglayador. Essent lo socialisme lo fruit natural de les doctrines del lliberalisme ¿com pot aquet convencer als obrers ab arguments racionals de que el socialisme es absurdo? ¿Podrá dir lo lliberalisme als obrers que admetin los principis y refusin les conseqüencies?... ¿Y que hi han de contestar aquestos? ¡Qué ja son majors de edat! ¡Qué no necessitan caminadors! Y precisament aquesta contesta del proletariat ha fet ineficaz absolutament la segona solució lliberal.

Lo tercer remey preconisat pel lliberalisme, aixó es la *violència*, ha resultat ben bé contra produent, sempre que se ha posat en pràctica. Quantes vegades l'Estat o els governs han perseguit violentment al socialisme, sa victoria ha sigut sempre mes sorollosa y se ha fet sa causa

mes simpática y atrayent per lo de passar per *víctima*: la heroicitat sempre produheix adeptes y admiradors. En Alemania, que es lo lloch ahont lo socialisme compte ab mes forses, alguns anys enrera, en temps de Bismarck se'l persegüí crudelment y lo resultat el podém comprobar are nosaltres, vejent lo gran nombre de diputats socialistes que guanyá en las últimas eleccions. En vista donchs, de la eficacia de les dues solucions lo lliberalisme pot retirar-se, porque apesar de elles lo socialisme avensa amenassador, gegantesch, universal, cada volta mes popular y cada volta mes solidari y organísat. Les concessions al proletariat o no s' fan, o no se aceptan, sino a lo mes com a provisionals; els arguments contra el socialisme van directes contra son progenitor lo lliberalisme y la repressió fá en éll lo efecte del vent en la alsina; doblegarlo porque se alsí mes altaner.

Los moments presents son los mes fatals en la historia del genre humá. Desde lo seu orígen no se había trobat may lo mon enfront del enigma de la revolució social que se aproxima pera entregar los Estats civils al proletariat victoriós, mentres les classes dominants y los partits que exerceixen lo poder, tenen que reconeixers impotents pera impedir-la.

“O be ha arribat la última hora pera la societat civil, ha dit un gran sociólech, després de la que no pot venir sino la barbarie y el caos, o la civilisació moderna te que apelar al *únich remey que pot salvarla*..”

En el ordre dels fets lo socialisme no es sino la última etapa del desenrotllo fatal del *principi de apostasia* que anima a la Era Moderna y que comensa ab la revolució relligiosa, segueix ab la revolució política y acaba ab la revolució social. Aixís com Voltaire es fill illegítim de Lutero y Marx de Voltaire, aixís de tals ascendents no 'n pot venir sino la anarquia. No hi ha, donchs, que demostrar que l'últim terme de la *evolució* no pot esser altre que la revolució anárquica, o be 'l nihilisme.

Pero si la societat humana no está damnada a morir en la barbárie ¿com contenir lo monstre que 's disposa a devorarla? ¿Com dominarlo si no son suficients per aixó, les concessions, les rahons, ni la violencia? ¡Heus aquí la verdadera questió social!...

En lo próxim article presentarem la solució católica.

J. ALBORNÁ.

MARAVILLAS

Había caído allí, en Villavieja, una semillita de cizaña... cosa de nada; pero que, como todo lo malo, fructificaría si no se exterminaba a tiempo: el hijo de un tabernero mal aconsejado; un chilindrín presuntuoso, un tal Maravillas, se había hechado a predicar entre la gente menuda, unas doctrinas endemoniadas, que no eran entendidas ni del predicador ni de los oyentes. Por eso había que vivir alerta. ¡Semejante mequetrefe, ignorantón y atrevido! Ultimamente andaba empeñado en la obra, que llamaba él, redentora, de publicar un periódico... ¡Tendría que leer lo que dijera, ese periódico escrito por un trastuelo que discurría y pensaba como Maravillas, en una población como Villavieja!

Enterada de ello la escribana mayor, pescó un día a tiro a Maravillas, y por conveniencias y fines que ella se sabía, le dijo que no tendrían agallas ni pundonor él y cuantos con él andaban en el fregado de un periódico en letras de molde, si no lo hechaban cuanto antes a la calle. Maravillas cantó sus ansias civilizadoras y sus *convicciones positivistas*, en demostración de sus grandes deseos de complacer a la escribana; pero a renglón seguido, expuso las dificultades viles y mecánicas que había para realizarlos: una de ellas el desánimo de sus colaboradores para dar el dinero que se necesitaba.

—Por esto no quede— dijo la otra con ademán trágico de aficionado casero—nosotras somos ri-

cas; y por el bien y por la honra de Villavieja, daremos hasta las enaguas.

Maravillas le estrechó la mano en silencio y se largó, prometiendo que el *Fénix Villavejano* no se haría esperar mucho.

El periódico fué una bomba en cada casa, particularmente en las de los "chicos de la redacción," que se espantaron al pasar la vista por el artículo-programa, motivo de indignación y de escándolo hasta para el mas tibio de los villavejanos. ¡Que no sería para los pobres chicos que con sus firmas se habían hecho solidarios de aquellas empecatadas doctrinas! ¿Cómo convencer a nadie de que han sido engañados y sorprendidos? Buscarónse en ayunas y en chancletas como estaban; halláronse, reuniéronse y deliberaron. ¿Qué hacer? Romperle la crisma. En esto convinieron todos, sin discusión.

Tinito el sabio, (Maravillas) muy planchadito y repeinado, ergido hasta la rigidez, risueño de oreja a oreja, y solemne y augusro en su apostura, apareció delante de la Colegiata dispuesto a aceptar los honores del triunfo que habían de decretarle allí, en el momento de salir de misa mayor, las gentes mas importantes de la villa.

En esto apareció Leto, el hijo del boticario, en la bocacalle inmediata a la botica; había salido por si al paso se topaba con Maravillas... Porque no podía ser de otro la lacería aquella de la cuarta plana del periódico; la *fabula* desde luego lo era, porque llevaba sus iniciales. Pues, carape ¿qué menos que un par de bofetadas para desahogarse un poco? Esto no podía chocarle a nadie: era de razón y de necesidad. En una de sus viradas, vió a Maravillas y se fué derecho a él con propósito de abofetearle, pero al llegar a su lado y verle tan poca cosa y empalidecer de susto, cambió de idea por escrupulos de su conciencia hidalga, y se conformó, después de volverle de espaldas tirándole las orejas, con administrarle una descarga de puntapiés. Huyendo de los golpes que le contundían, trató de refugiarse en la Iglesia; pero cabalmente comenzaba a salir entonces la gente; y aún

quiso su mala fortuna que el primero que salía fuera Nilo Chuecas, el colaborador poeta de los *Cantares tiernos*, el cual, al verse cara a cara con el sabio, le plantó en ella el mejor par de bofetones que se había dado en Villavieja, muchos años hacia. Fueron entrando en pelea por aquí y por allá, gentes que no habían soñado en ello ni tenían porque soñarlo; convirtiendo la plazuela en campo de Agramante. Por todo se reñía allí entonces menos por lo obra empecatada de Maravillas, de quien nadie se acordaba ya y de cuyo paradero no se sabía.

Por último, vino el juez de primera instancia acompañado de la guardia civil; y así y todo, costó Dios y ayuda apaciguar las olas de aquel mar increpado por primera vez en cuanto ananzaba la memoria de los mas viejos de la villa.

Las gentes formales estaban indignadas con el mequetrefe. Había bastante tolle, tolle, contra las escribanas, por ser cosa corriente que la mayor de ellas, había pagado a Maravillas los gastos de la edición. De Maravillas se afirmaba, y sería verdad, que había huído de Villavieja durante lo mas recio de la refriega, a uña de caballo, hacia la ciudad. Su padre había cerrado la taberna, muerto de miedo; y desde una ventana de arriba, había declarado al peletón de curiosos que le apostrofaban desde abajo, que estaba dispuesto a comerse todos los ejemplares del periódico que le presentaran, si con ello se calmaban las iras reinantes contra él. Del hijo, que no se le hablara, era un trastuelo, un hereje, que tenía que acabar mal si no cambiaba de ideas, como se lo tenía él bien advertido.

Los espíritus estaban muy soliviantados y se aguardaba en el Casino un lleno después de comer, y quizá algún disgusto entre los chicos colaboradores, que ardían, y cualquiera que tuviera la mala ocurrencia de "tomarles el pelo," o defender al fugitivo. En fin que podía dar juego todavía el programa del sabio Maravillas.

Espigolant

LLISSÓ PROFITOSA.—Plutarco, historiador y filòsof del temps del paganisme, en una de les seves grans obras, titulada «La vida dels homes il·lustres» al descriure la vida del gran legislador de la época grega, Licurgo, refereix lo següent fet:

En certa ocasió un jove anomenat Alexandre ferí greument a Licurgo. El poble, que molt estimaba a aquest, indignat pel crim, s'empenyá en buscar al delinquent per a posarlo a mans de Licurgo a fi de que'l castigues. Haventho lograt li presentaren; mes el famós legislador lluny d'aparentar voler venjar-se, lo rebé ab benevolença, i li digué:—«No t'has contentat sols en ferirme, *si que també has parlat molt mal de mi. Tu has après a malehirme i jo a despreciar las tevas malediccions. Si ets duenyo de la teva llengua per a dir lo que vulgas, jo soc duenyo dels meus oídos per a escoltarte sens ofrendrem.*»

Aquestes paraules, com no podían menys, deixaren aclaparat al jove intrèpit, quin s'entregá a Licurgo per a que fes d'ell lo que volgues.

Licurgo, lo allissoná algún temps en les bones costúms, y presentantlo després al poble, exclamá ¡A qui teniu al jove atrevit y criminal que m'entregareu; os lo torno ben educat y prudent!»

Aprenguin, aquells que sens tenir cap autoritat, ni esser cridats, se prenen la prerrogativa de jutjar los actes dels demés.

Recordin aquell adagi antic: «El qu' entra a la casa d'un estrany sens primer trucar a la porta, es mereixedor d'un calificatiu no gens bonic.»

LOCALES

El sábado de la última semana y en la Iglesia parroquial de ésta, se verificó la boda de nuestro particular amigo D. Vicente Boix Vert, con la simpática señorita D.^a Carmen Martí Pous. Bendijo la unión el Sr. Deán Arcipreste Dr. Biada, el cual dirigió cariñosa y sentida exhortación a los desposados.

La falta de espacio nos impide dar hoy, cuenta de las pomposas y solemnes fiestas, que con motivo de la conclusión del mes de Maria se celebraron en la Iglesia del colegio de Hermanas Carmelitas de la Caridad de esta villa.

Reina mucha animación para asistir a la próxima peregrinación diocesana a Lourdes.

De esta población van dos impedidos, cuyos gastos y asistencia correrán a cargo de la Junta de la peregrinación.

Ha sido nombrado Arcipreste de Sabadell, nuestro particular amigo el Rdo. D. Augel Garriga, Párroco de Sardanyola, y que durante mucho tiempo lo fué, con general aplauso, del vecino pueblo de Llerona.

Felicitamos al agraciado por la distinción que ha merecido.

El día 4 del que cursa, tomó posesión del Beneficio que en la Iglesia del Pino de Barcelona desempeñó San José Oriol, el Rdo. D. José Maciá, vicario que fué de Llisá de Munt.

Los días 11 y 12 del corriente, tendrán los exámenes los alumnos del colegio de 2.^a enseñanza de esta villa.

Les deseamos feliz éxito, el cual tendrá mucho más mérito teniendo en cuenta la anormalidad con que ha funcionado durante el curso, dicho colegio.

Por encargo de la Junta del «Centro Católico», damos las gracias a las numerosas personas que le han mandado su protesta, por el incorrecto artículo que contra dicha Sociedad, publicó cierto periódico local el domingo pasado. Por manera especial a los distinguidos señores Puig y Coma.

Tip de Joseph — Granollers.

PINTOR - DECORADOR

JOSÉ DALMAU

PAPEL PARA DECORAR HABITACIONES

Calle Ricoma, 12.-GRANOLLERS

: : Camisería PUIG : :

Pelayo, 32. BARCELONA.



La Señora Doña

Pilar Juncadella y Tort de Biada

Falleció el día 13 de Junio de 1912

Q. E. P. D.

Sus afligidos esposo D. Miguel Biada Navarro, hijos, hijas, madre D.^a Dolores Tort viuda de Juncadella, madre política D.^a Carmen Navarro viuda de Biada, hermanos y hermanas políticos, tios y tias, tios y tias políticos sobrinos y sobrinas, primos, demás parientes y la razón social **Biada, Elizalde y Compañía** al recordar a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida les suplican la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir el próximo jueves día 12 de Junio, al Oficio y misas de Aniversario que para el eterno descanso de su alma se celebrarán a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de Santa Ana de Barcelona, por cuyo favor les quedarán sumamente agradecidos.

El duelo se da por despedido.

No se invita particularmente.

El Emmo. Sr. Cardenal Arzobispo de Toledo y los Exmos. e Ilmos. Sres. Obispos de Barcelona, Girona, Lérida, Vich, Seo de Urgel, Solsona y Tortosa conceden 200 y 50 días de Indulgencia a sus diócesanos por cada misa que oyeren, parte de Rosario que rezaren u otro sufragio que aplicasen por la difunta.

JABONES

· BARANGÉ ·

GRANOLLERS, GERONA, BARCELONA-SANS.

Almacén de Arroces

J. Cunillera e hijo

Ventas al por mayor y menor

PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN, 28

GRANOLLERS

BOROCLORATAL

CONTRA LAS ENFERMEDADES DE LA BOCA

FORTIFICA LAS ENCIAS
:: EVITA LAS CÁRIES ::

CURA LOS FLEMONES
Y TUMORES DE LA BOCA

Gran antiséptico de la concavidad bucal; propiedad que hace indispensable su uso á toda persona que tenga cuidado con la **Boca**.

VENTA: *Barcelona*: Segalá. Vicente Ferrer, etc.
— *Madrid*: Martín y Durán y Perez Martín y C.^a. —
Gerona: Farmacia Roca. — *Jaen*: Farmacia Suca, etc.

GRANOLLERS:

Farmacia de A. Gasset.



LOS ABONOS QUÍMICOS



PRIMERAS MATERIAS: SUPERFOSFATOS MINERALES Y ORGÁNICOS
SULFATO DE AMONIACO, NITRATO DE SOSA, SALES POTÁSICAS, ETC.



LUIS SERRA GUARDIA

Calle de Ricoma, 79 y 81. — GRANOLLERS.

SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5, y de Cádiz el 7, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2, y de Montevideo el 3, directamente para Canarias, Cádiz y Barcelona. Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de New-York, Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto Méjico, así como para Tampico con trasbordo en Veracruz.

Línea de Cuba Méjico

Servicio mensual á Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (facultativa), Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de Navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curaçao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancado de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa,

Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, ó sea: 8 Enero, 5 Febrero, 5 Marzo, 2 y 30 Abril, 28 Mayo, 25 Junio, 23 Julio, 20 Agosto. 17 Septiembre, 15 Octubre, 12 Noviembre y 10 Diciembre; directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapore, Ilo Ilo y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, ó sea: 28 Enero, 25 Febrero, 25 Marzo, 22 Abril, 20 Mayo, 17 Junio, 15 Julio, 12 Agosto, 9 Septiembre, 7 Octubre, 4 Noviembre y 2 y 30 Diciembre, directamente para Singapore demás escalas intermedias que á la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool, Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Fernando Póo

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa accidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 5, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

La Empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Para rebajas a familias, precios especiales por camarotes de lujo, rebajas en pasajes de ida y vuelta y demás informes que puedan interesar al pasajero dirigirse a las Agencias de la Compañía.

AVISOS IMPORTANTES: *Rebajas en los fletes de exportación.*—La Compañía hace rebajas de 30% en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

Servicios Comerciales.—La Compañía que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

Agentes en Barcelona:

SRES. RIPOL Y COMPAÑIA

Dormitorio de S. Francisco. 25,